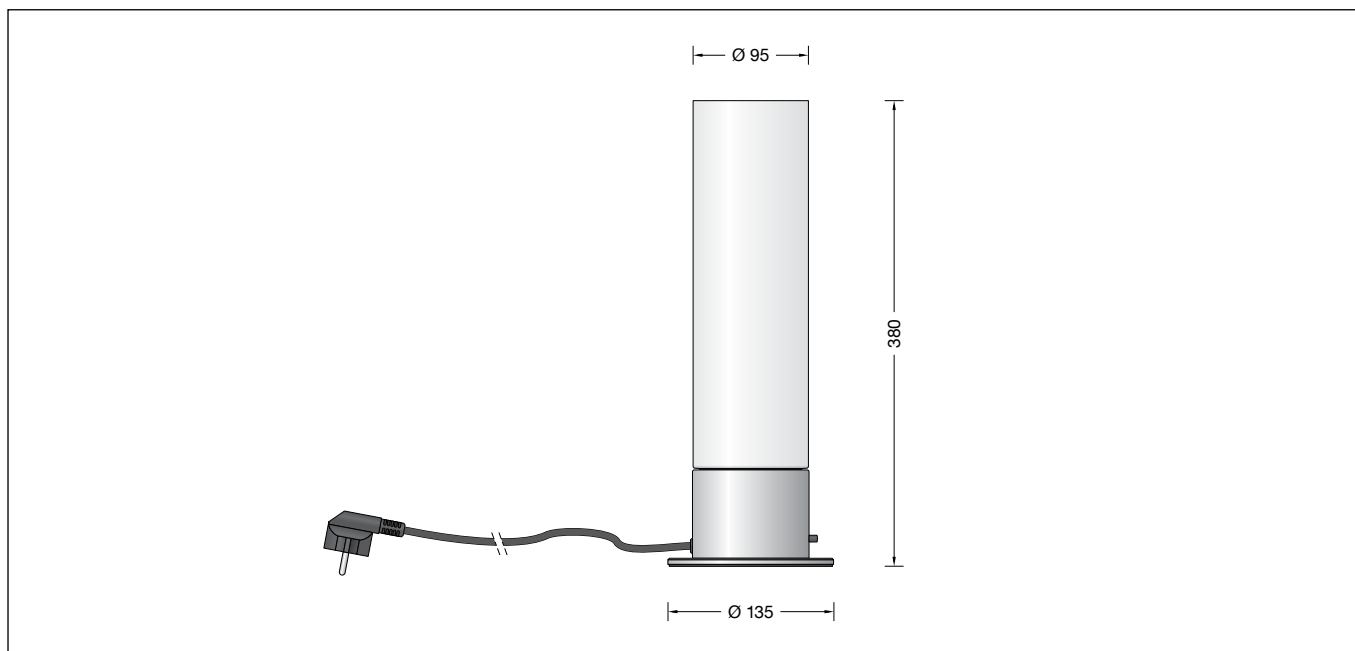


**Gebrauchsanweisung**  
**Instructions for use**  
**Fiche d'utilisation**
**Tischleuchte**  
**Table lamp**  
**Lampe de table**
**67 478.2****Anwendung**

Tischleuchte mit Metallgehäuse und mundgeblasenem Opalglas für freistrahrendes und blendfreies Licht.

**Application**

Table lamp made of metal base and hand-blown opal glass for free radiating and glare-free light.

**Utilisation**

Lampe de table avec armature métallique et verre opale soufflé à la bouche pour lumière diffusant, douce et agréable.

**Leuchtmittel**

Leuchte mit Sockel E 27  
 Lampenleistung max. 75 W

**Lamp**

Luminaire with lampholder E 27  
 Lamp wattage max. 75 W

**Lampe**

Luminaire avec douille E 27  
 Puissance de lampe max. 75 W

Hochvolt-Halogenlampe QA 55 · E 27

High voltage tungsten halogen lamp QA 55 · E 27

Lampe halogène tension réseau QA 55 · E 27

Osram: Halogen Eco Classic A 57 W 915 lm  
 Philips: Eco Classic A 53 W 850 lm

Osram: Halogen Eco Classic A 57 W 915 lm  
 Philips: Eco Classic A 53 W 850 lm

Osram: Halogen Eco Classic A 57 W 915 lm  
 Philips: Eco Classic A 53 W 850 lm

Bitte beachten Sie die Betriebshinweise der Lampenhersteller.

Please note the lamp manufacturers' operating instructions.

Veillez respecter les instructions des fabricants de lampes.

**Produktbeschreibung**

Armatur aus Edelstahl  
 Mundgeblasenes Opalglas, mit Gewinde  
 Anschlussleitung schwarz · 2000 mm  
 Eingebauter Netzschalter  
 Fassung E 27  
 Schutzklasse I  
 CE – Konformitätszeichen  
 Gewicht: 1,6 kg

**Product description**

Stainless steel housing  
 Hand-blown opal glass, with screw neck  
 Black cable · 2000 mm  
 Built-in toggle switch  
 Lampholder E 27  
 Safety class I  
 CE – Conformity mark  
 Weight: 1.6 kg

**Description du produit**

Armature en acier inoxydable  
 Verre opale soufflé à la bouche, avec filetage  
 Câble noir · 2000 mm  
 Interrupteur intégré  
 Douille E 27  
 Classe de protection I  
 CE – Sigle de conformité  
 Poids: 1,6 kg

**Sicherheit**

Für die Installation und für den Betrieb dieser Leuchte sind die nationalen Sicherheitsvorschriften zu beachten. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäßen Einsatz oder Montage entstehen. Werden nachträglich Änderungen an der Leuchte vorgenommen, so gilt derjenige als Hersteller, der diese Änderungen vornimmt.

**Safety indices**

The installation and operation of this luminaire are subject to national safety regulations. If damage is caused by improper use or installation, the manufacturer is released from any liability. If the luminaire will subsequently be modified, the person responsible for the modification will be considered as manufacturer.

**Sécurité**

Pour l'installation et l'utilisation de ce luminaire, respecter les normes de sécurité nationales. Le fabricant décline toute responsabilité résultant d'une mise en œuvre ou d'une installation inappropriée du produit. Toutes les modifications apportées au luminaire se feront sous la responsabilité exclusive de celui les effectuera.

### Lichttechnik

Leuchtendaten für das Lichttechnische Berechnungsprogramm DIALux für Innenbeleuchtung, sowie Leuchtendaten im EULUMDAT und im IES-Format finden Sie auf unserer Website [www.glashuette-limburg.de](http://www.glashuette-limburg.de).

### Light technique

Luminaire data for the light planning program DIALux for indoor lighting as well as luminaire data in EULUMDAT and IES-format you will find on our website [www.glashuette-limburg.com](http://www.glashuette-limburg.com).

### Technique d'éclairage

DIALux est un programme de calcul d'éclairage pour l'éclairage intérieur. Vous le trouverez sur le site [www.glashuette-limburg.com](http://www.glashuette-limburg.com) ainsi que les données des luminaires aux formats EULUMDAT et IES.

### Montage

Lampe in Fassungen einsetzen.  
Glas in Leuchtengehäuse einschrauben.  
Elektrische Verbindung zur Steckdose herstellen.  
Ein- und Ausschalten der Leuchte mittels Schalter im Leuchtenfuß.

### Installation

Insert lamp into lampholder.  
Screw glass into luminaire housing.  
Connect luminaire to mains supply.  
To turn the luminaire on or off use the toggle switch in the lamp base.

### Installation

Poser la lampe dans la douille.  
Visser le verre dans boîtier du luminaire.  
Procéder au raccordement électrique à la prise.  
Allumer et éteindre le luminaire par l'interrupteur dans le pied du luminaire.

### Lampenwechsel · Wartung

Anlage spannungsfrei schalten.  
Glas aus Leuchtengehäuse herausschrauben.  
Leuchte und Glas reinigen.  
Nur lösungsmittelfreie Reinigungsmittel verwenden.  
Lampe auswechseln.  
Glas in Leuchtengehäuse einschrauben.

### Relamping · Maintenance

Disconnect the electrical installation.  
Unscrew glass from luminaire housing.  
Clean luminaire and glass.  
Use only solvent-free cleansers.  
Change the lamp.  
Screw glass into luminaire housing.

### Changement de lampe · Entretien

Débrancher l'installation.  
Dévisser le verre de l'armature.  
Nettoyer le luminaire et le verre.  
N'utiliser que des produits d'entretien ne contenant pas de solvant.  
Changer la lampe.  
Visser le verre dans l'armature.

### Ersatzteile

Ersatzglas	11290841EG
Fassung	630339
Druckschalter	630421

### Spares

Spare glass	11290841EG
Lampholder	630339
Push button	630421

### Pièces de rechange

Verre de rechange	11290841EG
Douille	630339
Interpateur	630421